

Brüssel, 28. aprill 2023
(OR. en)

8564/23

Institutsioonidevaheline
dokument:
2023/0080(BUD)

FIN 461
PE-L 17

I/A-PUNKTI MÄRKUS

Saatja:	Nõukogu peasekretariaat
Saaja:	Alaliste esindajate komitee / nõukogu
Komisjoni dok nr:	7494/23 (COM(2023) 150 final)
Teema:	Nõukogu seisukoht 2023. aasta üldeelarve paranduseelarve projekti nr 1 kohta: tehnilised kohandused, mis tulenevad mitme seadusandliku ettepaneku osas saavutatud poliitilistest kokkulepetest, sealhulgas seoses kavaga "REPowerEU", piiril kohaldatava süsinikdioksiidi kohandusmehhanismi ja liidu turvalise ühenduvuse programmiga – <i>Vastuvõtmine</i> – <i>Kirja heakskiitmine</i>

1. Komisjon esitas 16. märtsil 2023 nõukogule 2023. aasta üldeelarve paranduseelarve projekti nr 1, milles käsitletakse tehnilisi kohandusi, mis tulenevad mitme seadusandliku ettepaneku osas saavutatud poliitilistest kokkulepetest, sealhulgas seoses kavaga "REPowerEU", piiril kohaldatava süsinikdioksiidi kohandusmehhanismi ja liidu turvalise ühenduvuse programmiga¹.

¹ Dok 7494/23.

Selle ettepaneku eesmärk on:

- kohandada eelarve liigendust ja märkusi tulenevalt REPowerEU kava² ja määruse³ vastuvõtmisest koos sihipäraste muudatuste tegemisega taaste- ja vastupidavusrahastu määrusesse,⁴ heitkogustega kauplemise süsteemide direktiivi⁵ ja Brexitiga kohanemise reservi määrusesse⁶;
- paigutada piiril kohaldatava süsinikdioksiidi kohandusmehhanismi (CBAM) tegevusassigneeringute rida ümber mitmeaastase finantsraamistiku rubriigist 1 rubriiki 3 kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu poolt 2022. aasta detsembris saavutatud lõpliku kokkuleppega CBAMi loomise kohta, kohandades samal ajal rubriigi 7 personali- ja muid haldusassigneeringuid vastavalt muudetud finantsselgitusele;
- suurendada kosmosepõhise turvalise ühenduvuse programmi kulukohustuste assigneeringuid 50 miljoni euro võrra, et rahastada programmi kuni 2027. aasta lõpuni⁷;
- kohandada Rahapesu ja Terrorismi Rahastamise Tõkestamise Ameti (AMLA), Euroopa Liidu Energeetikasektorit Reguleerivate Asutuste Koostöö Ameti (ACER), Elektroonilise Side Euroopa Reguleerivate Asutuste Ameti (BEREC) ja Euroopa Kemikaaliameti (ECHA) töötajate arvu ja/või neile antavat ELi toetust, et võtta arvesse muudatusi nende volitustes;

² Dok 9787/22 (COM(2022) 230 final).

³ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 27. veebruari 2023. aasta määrus (EL) 2023/435, millega muudetakse määrust (EL) 2021/241 riiklike taaste- ja vastupidavuskavade REPowerEU peatükkide osas ning määrusi (EL) nr 1303/2013, (EL) 2021/1060 ja (EL) 2021/1755 ning direktiivi 2003/87/EÜ (ELT L 63, 28.2.2023, lk 1).

⁴ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 12. veebruari 2021. aasta määrus (EL) 2021/241, millega luuakse taaste- ja vastupidavusrahastu (ELT L 57, 18.2.2021, lk 17).

⁵ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 13. oktoobri 2003. aasta direktiiv 2003/87/EÜ, millega luuakse liidus kasvuhoonegaaside lubatud heitkoguse ühikutega kauplemise süsteem ja muudetakse nõukogu direktiivi 96/61/EÜ (ELT L 275, 25.10.2003, lk 32).

⁶ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 6. oktoobri 2021. aasta määrus (EL) 2021/1755, millega luuakse Brexitiga kohanemise reserv (ELT L 357, 8.10.2021, lk 1).

⁷ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 15. märtsi 2023. aasta määrus (EL) 2023/588, millega kehtestatakse liidu turvalise ühenduvuse programm aastateks 2023–2027 (ELT L 79, 17.3.2023, lk. 1).

- kohandada Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusameti (HaDEA) ametikohtade loetelu, et võtta arvesse väikest muutust rakendusameti personalistruktuuris;
- suurendada Euroopa Andmekaitseinspektori assigneeringuid õigusabikulude rahastamiseks seoses isikuandmete kaitse üldmääruse⁸ kohaldamisega seotud kohtuasjade arvu suurenemisega.

Paranduseelarve projekti nr 1 üldine netomõju kuludele väljendub kulukohustuste assigneeringute suurenemises 52,6 miljoni euro võrra. Täiendavaid maksete assigneeringuid ei taotleta.

2. Selleks, et nõukogu saaks paranduseelarve projekti nr 1/2023 käsitleva seisukoha viivitamata vastu võtta, peab nõukogu küsimuse kiireloomulisust arvesse võttes tegema oma kodukorra artikli 3 lõike 3 kohaselt otsuse lühendada protokoll nr 1 (riikide parlamentide rolli kohta Euroopa Liidus) artiklis 4 ette nähtud kaheksanädalast tähtaega.
3. Eelarvekomitee vaatas 2023. aasta paranduseelarve projekti nr 1 läbi 22. märtsi 2023. aasta koosolekul ning kiitis selle muudatusi tegemata heaks.
4. Eespool toodut arvestades palutakse alaliste esindajate komiteel soovitada nõukogul:
 - võtta nõukogu seisukoht punktis 3 osutatud paranduseelarve projekti nr 1/2023 kohta vastu;
 - teha eesistujariigile ülesandeks valmistada ette eelarvedokumendid Euroopa Parlamendile saatmiseks ja kiita heaks lisas esitatud sellekohase kirja kavand; ning
 - lasta dokumendis 8565/23 esitatud nõukogu otsus (millega võetakse vastu nõukogu seisukoht Euroopa Liidu 2023. aasta üldeelarve paranduseelarve projekti nr 1 kohta) avaldada *Euroopa Liidu Teatajas*;

⁸ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 27. aprilli 2016. aasta määrus (EL) 2016/679 füüsiliste isikute kaitse kohta isikuandmete töötlemisel ja selliste andmete vaba liikumise ning direktiivi 95/46/EÜ kehtetuks tunnistamise kohta (isikuandmete kaitse üldmäärus) (ELT L 119, 4.5.2016, lk 1).

- pidades silmas küsimuse kiireloomulisust, otsustada teha nõukogu kodukorra artikli 3 lõike 3 teise lõigu alusel erand kõnealuse artikli lõike 3 esimeses lõigus osutatud kaheksanädalasest tähtajast.
-

KIRJA KAVAND

Saatja: nõukogu eesistuja

Saaja: Euroopa Parlamendi president

Lugupeetud president,

Edastan Teile eraldi dokumendina nõukogu seisukoha Euroopa Liidu 2023. aasta üldeelarve paranduseelarve projekti nr 1 kohta, mille nõukogu võttis vastu 16. mail 2023.

(Viisakusväljend).
